2
February 2014 vol.75

南薩地域植樹祭での記念植樹 （1月25日 知覧町横井場）

市民の生命、財産を守る 消防・救急隊

ドクターヘリは医療機器や医薬品を搭載した救急医療専用のヘリコプターで、専門の医師などが搭乗し、現地で患者の治療を行い、いち早く医療機関へ搬送します。市内にはドクターヘリの臨時離着陸場が、学校のグラウンドや公園など 28 カ所確保されています。

火災、救急、災害など24時間体制で対応

指宿南九州消防組合は、本部を指宿市に置き、1署4分遣所で組織され、指宿市・南九州市を管轄しています。

消防組合の総職員数は136人で、南九州市には3分遣所があり、知覧分遣所21人・頴娃分遣所21人・川辺分遣所19人の合計61人です。勤務体制は、各分遣所長が毎日勤務、その他の隊員は各分遣所において、5～7人が24時間交代で隔日勤務です。通常、消防隊2～3人、救急隊3人、通信員1人が活動しています。知覧・川辺地域は知覧分遣所で、頴娃地域は頴娃分遣所で119番通報を受けています。

消防・救急隊員は火災を予防、警戒、鎮圧し、市民の生命、身体および財産を保護し、災害時の被害を最小限に食い止めます。

また、火災、災害などによる傷病者や急病人、交通事故などのけが人に対し、必要な処置を行い病院へ搬送します。市民の生命、財産を守るため24時間体制で対応しています。その他にも全国火災予防運動などの予防啓発活動、防火対象物や危険物施設の査察・消防検査、また、自治会や学校、事業所などに対して消防訓練指導、救急訓練指導、地理水利調査や危険箇所調査などの警防調査も行っています。

市民からの 119 番通報を 24 時間対応します。

市内の救急出動件数

（平成 25 年 1 月～ 12 月）

頴娃分遣所	450 件
知覧分遣所	475 件
川辺分遣所	698 件
計	1,623 件

救急車には医師の指示のもと、特定医療行為（気管挿管、静脈路確保、薬剤投与など）を行うことができる救急救命士が同乗しています。専門的な活動ができるようになり、救命率が上がることが期待されています。

救急車には人工呼吸器や除細動器（AED）などが装備されています。

～救える命を救うために～

救急車の適正利用にご協力をお願いします！

最近、全国でも問題視されていますが、軽い症状でも救急車を利用する人がいます。

これは、事故による大ケガの人や、心筋梗塞などで緊急に病院などへ搬送する必要がある人への救急車の到着を遅らせることになります。救急車は、台数に限りがあります。119番通報する前に、救急車が必要か自家用車やタクシーなどを利用できないか考えてみてください。

ただし、命にかかわる病気やケガで緊急に病院へ行かなければならない場合は、迷わず119番通報してください。救急車を本当に必要とする人のために、皆さんのご理解とご協力をお願いします。

ご存知ですか？

ひまわり安心カプセル

（緊急連絡セット）

１人暮らしの高齢者や障害のある方、健康に不安のある方が、救急活動時に必要な情報を冷蔵庫に保管し、救急車をお願いした際あるいは万が一の時など、カードに記入した情報が救急活動などに活用されます。「ひまわり安心カード」に氏名、生年月日、血液型、家族への連絡先、かかりつけの医療機関などを記入し、プラスチック製の容器に入れて冷蔵庫に保管し、家の玄関の内側にステッカーおよび冷蔵庫の外側にマグネットシールを貼って、カプセルがあることをお知らせしておきます。

※知り得た情報は「見守り活動、消防、防災といった安心生活のため」に活用するもので、それ以外の目的に使用することはありません。また、事業関係者は活用にあたっては「個人情報の取り扱い」のマナーに基づいて取り扱います。

ぜひ、対象者の方で申請されていない方は市内の社会福祉協議会および市役所福祉課にお申し込みください。

～感謝の声～

知覧町 郡　折田久夫さん

昨年の10月でした。午後3時を過ぎたころ、急に胸がバクバクしだしました。このようなことは初めてだったので、家族が分遣所へ連絡し救急車をお願いしました。

駆けつけた救急隊員が脈や血圧などを観察後ドクターヘリをお願いしていました。その後、離着陸場所の知覧平和公園多目的球場に向かい到着を待ちました。ドクターヘリ到着後、鹿児島市立病院へ搬送され診察を受けました。ドクターヘリでの搬送は大変早かったです。家族も車で駆けつけましたが、交通渋滞のため病院に着くまで時間がかかり心配したようです。

今回は大事にはいたりませんでしたが、突然の心臓発作で私自身どうなるものかと思いました。救急隊員が迅速に対応していただき本当にありがたかったです。

いかなる事態にも対応できるよう日々訓練

- 出動訓練………火災・救急・救助・その他の災害事案に対して、迅速に対応し出動できるよう行います。
- 火災防御訓練…あらゆる火災を想定して、さまざまな戦術で消火作業・延焼防止を行い、火災を防御するため行います。
- 救助訓練………いろいろな救助事案を想定して、救助資機材を使い、人命救助のため行います。
- 救急訓練………急病人や交通事故などでの負傷者などに対する処置を救急資機材を使って行います。

土のう積み訓練

油圧カッターでの車両事故救助訓練

引き揚げ救助訓練

気管挿管訓練

ほふく救出訓練

最新の消火装置が装備された水槽付消防ポンプ自動車

～1月から川辺分遣所に配置～

この車には圧縮空気泡消火装置が装備されており、この装置は水に少量の消火薬剤を加え、そこへ圧縮空気を送り込むことにより発泡させるもので、水の表面積を広げることで効率よく消火することができます。また、救助資機材も積載しています。

～憧れの消防士になって～

知覧分遣所
梅橋 知弘 消防士

こんにちは、知覧分遣所の梅橋です。幼い時テレビで観た救助隊員の姿に憧れて消防という職業を目指し、その職に就いてから5年が過ぎようとしています。初出動の車内で緊張のあまり足が震えたのを今でも覚えています。

消防の仕事は現場出動以外にも避難訓練指導や立入検査などいろいろとあり大変ですが、救急搬送した方や関係者からの「ありがとう」の一言や子どもたちからの「かっこいい」「ぼくも消防士になる」などの言葉を聞くと、改めて消防士になって良かったと思うとともに消防の仕事にやりがいを感じます。

まだまだ小さい頃憧れていた消防士の姿には程遠いですが、市民の皆さんに信頼していただける消防士になれるようこれからも日々努力していきたいと思います。

火災発生時の対処の仕方

初期消火の段階を超えてしまうと、自分たちだけでの消火は大変危険です。決して無理をしないことが大切です。

① 周　知
「火事だ」と大声を出し、周囲に知らせて援助を求めましょう。

② 119 番通報
119 番通報する時は慌てず落ち着いて正確に状況を伝えてください。
・まず火災であることを伝える。
・どこで？（場所を伝える）
・何が？（建物が燃えている、木造なのか、アパートなのかなど伝える）
・けが人や逃げ遅れの有無、人数を伝える。
・自分の名前と電話番号を伝える。

③ 初期消火
一般的に出火から 3 分以内に天井に火が移り、初期消火のレベルを超えてしまいます。出火から 1 ～ 2 分が初期消火の限度です。水道水や消火器などを使って、できるだけ被害を最小限に抑えることが必要です。

④ 避　難
出火から一棟火災になるまで約 10 分と言われています。天井に火が移ったら無理をせず、すみやかに避難し、絶対に戻らないようにしましょう。避難の際は姿勢を低くし、ハンカチなどで口を押さえながら脱出しましょう。

⑤ 消防隊到着
消防隊到着後は、必要な情報をすみやかに伝え、安全な場所へ移動し、消防隊の指示に従ってください。

◎ 消火器の設置

　初期消火は火災初期に行う消火活動で一番重要な役割です。火災を発見した人が初期消火をすることは義務です。小さな火のうちに消火することが人命、財産を守る上で大切ですので無理のない範囲で初期消火を行ってください。

　初期消火と言っても水道水やぬれタオル、火を叩いて消すなどいろいろな方法がありますが、一番身近で有効なものが消火器です。

　消火器には粉末消火器や水消火器、強化液消火器、二酸化炭素消火器などいろいろ種類や大きさがありますが、一般的にＡＢＣ粉末消火器が使用されています。

　ＡＢＣ粉末消火器の使用方法は、まずレバー上部の黄色のピンを抜き、次にゴムホースを持ち、黒いレバーを握ることで出てくる粉末を火元へかけ、空気を遮断することで消火することができます。初期消火の有効な手段として、家庭に1台は消火器の設置をお願いします。

火災を防ぐ８つのポイント ～分かっていても、もう一度確認～

① コンロ
・天ぷら鍋に火をつけたらその場を離れない。
・コンロの周りに燃えそうなものを置かない。

② たばこ
・寝たばこや投げ捨ては厳禁。
・決められた場所以外でたばこを吸わない。
・灰皿は大きめのものを用意し、常に水を入れておく。

③ たき火
・風の強い時にたき火をしない。
・火をつけたら消すまでその場から離れない。
・水バケツなどを準備し、終わったら必ず火が消えたことを確かめる。

④ 放　火
・家の周囲に燃えやすいものを置かない。
・ゴミは収集日の朝、指定された場所に出す。
・車庫、物置などの戸締りをする。

⑤ 火遊び
・マッチやライターを子どもに持たせない。
・子どもの手の届くところにマッチやライターを置かない。
・花火をする時は大人が必ず付き添う。

⑥ 配　線
・たこ足配線をやめ正しく使う。
・傷んだコードはすぐに修理、交換する。
・電気器具は取扱説明書などをよく読み正しく使う。

⑦ ストーブ
・近くに燃えやすいものを置かない。
・ストーブで洗濯物を乾かさない。
・灯油タンクの栓はしっかり閉める。

⑧ 火元確認
・就寝前、外出前には必ず火元確認を行う。
・火元確認時は、１カ所ずつ指差ししながら「ガスの元栓よし」などと声を出して点検しましょう。
・点検項目を書いたメモを壁に貼って、それを見ながら確認するのも効果的です。

市内の火災件数（平成 25 年 1 月～ 12 月）

	頴娃地域	知覧地域	川辺地域	計
建物火災	２件	４件	１件	７件
林野火災	１件	２件	２件	５件
その他火災	３件	２件	３件	８件
計	６件	８件	６件	20 件

催し

『先人が残した宝物』
～南九州市の指定文化財展～

■**期間**＝3月16日(日)まで
※毎週水曜日は休館日
■**開館時間**＝9時～午後5時
(入館は午後4時30分まで)
■**場所**＝ミュージアム知覧
(知覧特攻平和会館となり)
■**観覧料**＝知覧特攻平和会館との共通券(大人600円・小人400円)が便利です。
ミュージアム知覧の単独券(大人300円・小人200円)
[問]ミュージアム知覧
(知覧町郡17880番地)
☎0993-83-4433

ミュージアム知覧企画展
先人が残した宝物

石垣まちづくり会議
～まち歩きが楽しい！ 商店街づくり～

NPO法人頴娃おこそ会の主催で、石垣商店街のまち歩きや商店街の魅力再発見を皆さんと一緒に考えるための会議を開催します。ぜひ参加ください。

■**開催日**＝3月12日(水)
■**定員**＝30人

第一部　魅力再発見！
石垣まち歩きツアー
薩摩藩の御蔵跡や築百年の旧原田書店、地元の生活小路めぐり
■**集合場所・時間**＝石垣プール跡駐車場／午後1時30分～2時15分

第二部　基調講演・ワークショップ
・基調講演
「ひっとべ会商店街　自分たちでできるまちおこし」
講師：NPO法人豊栄ひっとべ
尾上 朋子 氏
・ワークショップ
「私たちが考える、石垣商店街の魅力とは?」
■**場所・時間**＝石垣集落事務所／午後2時30分～5時
※会議終了後に懇親会もあります。
■**費用**＝第一部、第二部は無料、懇親会は一人1500円です。
■**参加申込**＝お名前(団体名)、電話番号、第一部／第二部／懇親会、それぞれの参加人数を記載の上、NPO法人頴娃おこそ会事務局(いせえび荘)へFAXまたは電話でご連絡ください。
■**申込締切**＝3月10日(月)必着
[申・問]☎0993-38-0160
FAX 0993-38-2721

石垣の街並み

募集

第26回えい新茶・大野岳マラソン大会参加者募集

■**開催日**＝4月29日(火)【昭和の日】
■**種目**＝フル登山コース18km、さわやかコース5km、らくらくコース3km
■**参加資格**＝小学生以上(大会当日、フル登山コースは中学2年生以上)で体力に自信のある方
■**参加料**＝一般2500円、高校生以下1000円
■**特典**＝参加賞(Tシャツ、新茶、温泉入浴券ほか)、昼食におにぎり・うどん・飲み物を準備、当日完走記録証を発行
■**申込方法**＝専用申込書による郵便振込か事務局窓口、インターネット(スポーツエントリー)
■**申込締切**＝3月15日(土)
※当日消印有効

[問]えい新茶・大野岳マラソン大会実行委員会事務局(頴娃文化会館内)
☎0993-36-1110

市行政改革推進委員会委員募集

市では、社会経済情勢の変化に対応した、簡素で効率的な市政の実現を推進するため、「南九州市行政改革推進委員会」を設置しています。市長の諮問に応じて、市の行政改革に関する重要事項を調査審議する委員を募集します。

■募集期間＝3月3日（月）～4月10日（木）

■募集人数＝2人以内

■委員任期＝委嘱日から平成28年3月31日までの約2年間

■応募資格＝市内に住所を有する方または市内にある事務所などに勤務する方で、20歳以上の市議会議員または職員でない方。

■その他＝応募用紙は企画課（知覧庁舎）、地域振興課（頴娃・川辺庁舎）にあります。

[問]知企画課 行政改革推進係

各地域（頴娃・知覧・川辺）審議会委員募集

市では、「合併により地域の意見が届きにくくなる」といった住民の皆さんの不安を取り除くため、地域からの声を集約する場である地域審議会を旧町単位に設置しています。市長の諮問に応じて、総合計画の策定または変更に関する事項、地域に関する事項などを審議していただく委員を募集します。

■募集期間＝3月3日（月）～4月10日（木）

■募集人数＝各地域2人以内

■委員任期＝委嘱日から平成28年3月31日までの約2年間

■応募資格＝それぞれの地域に住所を有する方または当該地域内にある事業所などに勤務する方で、20歳以上の市議会議員または職員でない方。なお、当該する地域内の地域審議会の委員になります。

■その他＝応募用紙は企画課（知覧庁舎）、地域振興課（頴娃・川辺庁舎）にあります。

[問]知企画課 行政改革推進係 頴・川地域振興課 地域振興係

県障害者スポーツ大会（身体障害者部門）の参加者募集

■日時＝5月18日（日） 午前9時開会式

■種目＝陸上、水泳、アーチェリー、卓球、フライングディスク、ボウリング

■会場＝鴨池陸上競技場、ハートピアかごしま、サンライトゾーン、県立サッカー・ラグビー競技場

■参加資格＝県内に居住する13歳以上で身体障害者手帳の交付を受けている方（ただし医師の診断で出場可能と認められ、参加同意書を提出する方）

※障害種別や部位などにより参加できる種目が異なります。

■申込期限＝3月7日（金）

[申・問]川福祉課 障害福祉係

お知らせ

70歳から74歳の方の保険証を郵送します

国民健康保険の70歳から74歳（医療費の自己負担が1割）の方がお持ちの保険証は、有効期限が平成26年3月31日までとなっていますので、4月から有効の保険証を3月末までに現住所地に郵送します。

※保険証は写真のような台紙で送ります。誤って紛失されないよう気をつけてください。

※現住所地への郵送を希望しない、または変更したい場合は、2月28日（金）までに各支所保険係で手続きをしてください。

[問]川健康増進課 保険係 頴・知市民課 保険係

地域活性化住宅の紹介

地域活性化住宅は市有地に民間の方が賃貸住宅を建設し、15年間は市が市営住宅として借り上げ、児童増を図ることを目的とした住宅です。

原則として小規模の小学校区の地域が対象で、他の市営住宅とは異なり、入居者は地域の推薦や子どもが多いなど児童増に寄与できる世帯が優先されます。

建築には、校区などからの要望が必要で、入居見込者の有無や建設地などについての事前協議が必要です。建築を要望する校区などがありましたら、ご連絡ください。

[問]知建築住宅課 市営住宅係

南九州市の公用車を売却

【売却車両】

売却する4トンダンプ

車　種	三菱４トンダンプ
年　式	平成９年式
型　式	KC-FH228CD
車検期限	平成26年3月17日
走行距離	170,566km（H26.1.15現在）

【車両公開】

■**日時**＝3月3日（月）～7日（金）
午前9時～午後5時

■**場所**＝ちらん夢郷館地下車庫

【入札】

■**参加資格**＝県内に住所を有する個人および事務所を有する法人。ただし、入札に係る契約を締結する能力を有しない者および破産者で復権を得ない者は、入札に参加できません。

■**入札方法**＝一般競争入札。入札書（見積書）は郵送か持参。

■**提出期限**＝3月7日（金）
午後5時

■**提出場所**＝建設課 管理係

■**その他**＝有効入札書を提出した者で、予定価格以上の価格で最高の価格で入札した方に売却します。入札に参加される方は、付属品・装備などを確認してください。

問 知 建設課 管理係

発達障害・療育支援

◎親の育て方や本人の努力不足ではありません！

じっとしていられない、読み書きが苦手、会話がかみ合わないなどの発達障害は、生まれながらの脳機能の障害と考えられています。

この発達障害は一見して分からないため、社会生活でさまざまな誤解を与えてしまうことがあります。発達障害のある人は、早期からの適切な支援と周囲の理解、障害の特性に合った生活環境を整えることで、地域社会で生活を送ることは十分可能です。

誰もが地域社会で安心して暮らしていくために、発達障害のことを知ってください。

療育による支援などご相談されたい方は、福祉課までお問い合わせください。

問 川 福祉課 障害福祉係
頴・知 福祉課 福祉係

◎県こども総合療育センターの診療予約方法が変わります

県では4月から、発達が気になるお子さんが、身近な地域で早期に支援を受けられるよう、診療予約方法を見直します。

まずは、市や通っている保育所などに相談して、早期に療育関係機関の支援を受けましょう。

その中で、同センターでの診療が必要になった場合は、市などが作成する紹介票を基に、診療予約を行ってください。紹介票なしで予約を受け付けることができませんので、ご了承ください。

なお、診療予約以外のご相談は、これまでどおり受け付けます。

※詳しくは、県ホームページをご覧ください。

問 県こども総合療育センター
☎099-265-0005

相談

交通事故・財産管理無料相談会

電話にて予約。予約者優先。

■**日時**＝3月5日（水）
午前9時～正午

■**場所**＝市民交流センターひまわり館

■**相談内容**＝交通事故被害者のお悩み事全般、個人財産に関すること

問 NPO法人個人財産管理協会
南薩連絡所（担当・宮園）
☎0993-53-5028

移動年金相談所

○3月6日（木）南さつま市役所 スタジオ21
○3月20日（木）指宿市役所
○3月27日（木）枕崎市市民会館
※相談時間は各会場、午前10時～午後3時

本人以外が相談する場合、委任状が必要です。他市で実施している相談所でも相談可能です。移動年金相談は完全予約制（定員24人）。1週間前までに、鹿児島南年金事務所にご予約ください。

[予約・問]鹿児島南年金事務所
☎099-251-3111

● 市有財産の売払い ●

市では、今後も公共的活用の見込まれない市有財産の売払いを行います。
方法は、随意契約による売却で先着順になりますので早めにお申し込みください。

申込受付：**3月10日(月)～**

○随意契約物件一覧

物件番号	物件名、所在地	地目	面積（㎡）	法令に基づく土地の制限など	予定価格
1	田代上一般住宅跡地（土地） 川辺町清水字上田代7656番	宅地	268.70	・都市計画区域内 建ぺい率70%、容積率 400%	755,047円
2	久保住宅跡地（土地） 知覧町郡字久保6160番 知覧町郡字久保6160番１	宅地 〃	336.45 790.46	・第一種低層住居専用地域 建ぺい率40%、容積率60% ・知覧伝統的建造物群保存地区	12,508,701円
3	外園住宅（土地・建物） 知覧町郡字外園6117番	宅地	1,777.44	・第一種低層住居専用地域 建ぺい率40%、容積率60% ・知覧伝統的建造物群保存地区	17,596,656円

※随意契約とは、
一定の資格要件を満たした方なら個人でも法人でも契約に応募することができ、市があらかじめ公開している予定価格（最低売却価格）以上で最初に見積書を提出された方に売却する方法です。

■ 申込書の配布など

申込書は２月20日（木）から知覧庁舎財政課および頴娃・川辺支所地域振興課に準備しています。また、市ホームページでもダウンロードできます。

■ 申込方法

直接持参のみの受け付けとなります。郵送やFAX、インターネットなどによる申し込みは受け付けません。

【お問い合わせ】知財政課 財産管理係

知覧町中郡地区の一部地域が「ゾーン30」に指定されました。（下図参照）

「ゾーン30」の区域では最高速度が時速30㌔です。ゾーンの入口４カ所に、緑色のカラー舗装と標識が設置されています。
通行の際は安全運転でお願いします。

◇◇◇指宿広域管理型最終処分場が完成◇◇◇

昨年12月に指宿広域管理型最終処分場が完成し、供用開始式がとり行われました。
最終処分場は、頴娃ごみ処理施設の南側に平成23年12月から、おおよそ２年間にわたり、工事費23億2921万５千円をかけて建設されました。
最終処分場には頴娃ごみ処理施設と指宿市の清掃センターから排出される焼却灰・飛灰・不燃残渣の約15年間分を埋め立てる計画で、今回供用開始した処分場は33,000㎥の容量があります。

指宿広域管理型最終処分場

◎　水道課からのお知らせ　

＊平成26年５月請求分（４月検針）から水道料金が統一されます

旧３町間で異なっていた水道料金を平成24年11月から段階的に改定を行っていましたが、平成26年５月請求分（４月検針）から市内全域統一料金となります。

新料金体系（１カ月につき）

水道料金は、基本料金①と従量料金②の合計に消費税相当額を加算した額（10円未満の端数切捨）となります。
※消費税引き上げに伴い、消費税相当額は平成26年７月請求分（６月検針）から新税率（８％）で計算します。

基本料金①

メーター口径	金額
13mm	500円
20mm	800円
25mm	1,150円
30mm	1,500円
40mm	3,300円
50mm	5,050円
75mm	13,300円
100mm	21,800円

従量料金②

区分		金額（１㎥ごとに）
一般用	１㎥～10㎥まで	60円
	11㎥～20㎥まで	100円
	21㎥～	130円
公衆浴場用		100円
臨時用		140円

【水道料金の計算例】
●口径13mm・２カ月で50㎥使用した場合（※隔月検針のため）

基本料金		1,000円	500円×2月
従量料金	１～10㎥	1,200円	（60円×10㎥）×2月
	11～20㎥	2,000円	（100円×10㎥）×2月
	21㎥～	1,300円	（130円×5㎥）×2月
消費税相当額（８％）		440円	
水道料金		5,940円	10円未満端数切捨

＊４月１日から開始手数料が不要となります

条例改正により、平成26年４月１日以降開始する場合、水道開始手数料（1,000円）は不要となります。ただし、届出は今までどおり必要ですので、開始の際は市役所で手続きしてください。

＊給水負担金に加算される消費税率が５％から８％になります

平成26年４月１日からの消費税改正により、新年度（平成26年度）から給水負担金においても増税分をご負担いただくことになります。

メーター口径	現行（５％）	改正後（８％）
13mm	31,500円	32,400円
20mm	84,000円	86,400円
25mm	210,000円	216,000円
30mm	315,000円	324,000円
40mm	420,000円	432,000円
50mm	525,000円	540,000円
75mm	1,050,000円	1,080,000円
100mm	2,100,000円	2,160,000円

今後も、より一層の経営の効率化とサービスの向上に努めていきますので、ご理解とご協力をお願いします。

【お問い合わせ】　知水道課 業務係、頴・川建設水道課 業務係

水道の水質検査結果をお知らせします

市内各地区の毎月検査結果（浄水）1月分をお知らせします。
なお、その他の毎月検査、全項目検査（浄水・50項目）および原水検査の結果については、知覧庁舎水道課または頴娃・川辺支所建設水道課へお問い合わせください。

すべての場所で基準をクリアー!!

水道水質基準（10項目）

平成23年4月1日から施行

項　　目	基　準　値	検査結果
一般細菌	1mL の検水で形成される集落数が 100 以下であること	数値は下記の表のとおり異常なし
大腸菌	検出されないこと	すべての採水場所：検出されず
硝酸態窒素および亜硝酸態窒素	10 mg /L 以下	数値は下記の表のとおり異常なし
塩化物イオン	200 mg /L 以下	数値は下記の表のとおり異常なし
有機物（TOC）	3 mg /L 以下	数値は下記の表のとおり異常なし
pH値	5.8 以上 8.6 以下	数値は下記の表のとおり異常なし
味	異常でないこと	すべての採水場所：異常なし
臭気	異常でないこと	すべての採水場所：異常なし
色度	5 度以下	数値は下記の表のとおり異常なし
濁度	2 度以下	数値は下記の表のとおり異常なし

「水質基準に関する省令の一部を改正する省令（平成23年1月28日厚生労働省令第11号）」より

●知覧地区

検査期日:平成26年1月15日

簡易水道名（採水場所）	一般細菌	硝酸態窒素および亜硝酸態窒素	塩化物イオン	有機物（TOC）	pH値	色　度	濁　度
北部簡水 (手蓑小学校)	0 個 /mL	1.0mg/L	8.7mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満
郡簡水　（市役所知覧庁舎）	0 個 /mL	1.8mg/L	7.7mg/L	0.3mg/L 未満	6.6	0.5 度未満	0.2 度未満
厚地簡水（厚地研修館）	0 個 /mL	1.6mg/L	9.5mg/L	0.3mg/L 未満	6.6	0.5 度未満	0.2 度未満
中部簡水（霜出小学校）	0 個 /mL	4.3mg/L	12.1mg/L	0.3mg/L 未満	6.3	0.5 度未満	0.2 度未満
中部簡水加治佐地区（加治佐公民館）	0 個 /mL	1.6mg/L	10.9mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満
南部簡水松山地区（松山小学校）	0 個 /mL	2.6mg/L	10.0mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満
南部簡水松ヶ浦地区（松ヶ浦小学校）	0 個 /mL	6.0mg/L	32.1mg/L	0.3mg/L 未満	7.0	0.5 度未満	0.2 度未満
永里簡水　（中福良小学校）	0 個 /mL	2.3mg/L	8.3mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満

●頴娃地区

検査期日:平成26年1月27日

簡易水道名（採水場所）	一般細菌	硝酸態窒素および亜硝酸態窒素	塩化物イオン	有機物（TOC）	pH値	色　度	濁　度
御領簡水（馬渡納骨堂）	0 個 /mL	6.0mg/L	12.8mg/L	0.3mg/L 未満	7.1	0.5 度未満	0.2 度未満
中央簡水（中村公民館）	0 個 /mL	5.7mg/L	12.9mg/L	0.3mg/L 未満	7.2	0.5 度未満	0.2 度未満
西部簡水（別府小学校）	0 個 /mL	0.3mg/L	11.8mg/L	0.3mg/L 未満	7.4	0.5 度未満	0.2 度未満
石垣簡水（秀峰園）	0 個 /mL	1.8mg/L	11.8mg/L	0.3mg/L 未満	7.3	0.5 度未満	0.2 度未満
青戸簡水（青戸小学校）	0 個 /mL	6.2mg/L	10.5mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満
足貝簡水（上渕別府公民館）	0 個 /mL	3.1mg/L	9.4mg/L	0.3mg/L 未満	6.7	0.5 度未満	0.2 度未満
松永簡水（小原納骨堂）	0 個 /mL	7.3mg/L	19.8mg/L	0.3mg/L 未満	6.8	0.5 度未満	0.2 度未満
長崎簡水（長崎公民館）	0 個 /mL	2.1mg/L	24.0mg/L	0.3mg/L 未満	7.1	0.5 度未満	0.2 度未満
只角簡水（只角公民館）	0 個 /mL	3.7mg/L	9.9mg/L	0.3mg/L 未満	6.7	0.5 度未満	0.2 度未満
谷場簡水（谷場墓地）	0 個 /mL	2.5mg/L	9.3mg/L	0.3mg/L 未満	6.7	0.5 度未満	0.2 度未満
粟ヶ窪簡水（粟ヶ窪小学校）	0 個 /mL	1.9mg/L	10.4mg/L	0.3mg/L 未満	7.1	0.5 度未満	0.2 度未満
熊ヶ谷飲供（熊ヶ谷公民館）	0 個 /mL	0.1mg/L	8.3mg/L	0.3mg/L 未満	6.8	0.5 度未満	0.2 度未満
曲谷飲供（下野板金塗装）	0 個 /mL	3.4mg/L	9.6mg/L	0.3mg/L 未満	6.2	0.5 度未満	0.2 度未満
ヲヤシ平簡水（浦芝原墓地）	0 個 /mL	0.9mg/L	11.2mg/L	0.3mg/L 未満	7.5	0.5 度未満	0.2 度未満
高吉飲供（高吉公民館）	0 個 /mL	2.8mg/L	13.1mg/L	0.3mg/L 未満	6.7	3.5 度	1.7 度
新牧簡水（新牧公民館）	0 個 /mL	0.9mg/L	9.1mg/L	0.3mg/L 未満	6.5	0.5 度	0.2 度未満

●川辺地区

検査期日:平成26年1月8日

上水・簡水地区名（採水場所）	一般細菌	硝酸態窒素および亜硝酸態窒素	塩化物イオン	有機物（TOC）	pH値	色　度	濁　度
川辺（清水）上水（市役所川辺庁舎）	0 個 /mL	3.2mg/L	10.8mg/L	0.3mg/L 未満	6.4	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺（高田）上水（中福良公民館）	0 個 /mL	2.8mg/L	10.9mg/L	0.3mg/L 未満	7.0	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水柳地区（柳公民館）	0 個 /mL	2.6mg/L	11.6mg/L	0.3mg/L 未満	6.6	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水大久保地区（大久保公民館）	0 個 /mL	4.2mg/L	11.9mg/L	0.3mg/L 未満	6.6	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水西木場地区（大谷研修館）	0 個 /mL	1.3mg/L	12.4mg/L	0.3mg/L 未満	7.0	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水勝目地区（中福良公民館）	0 個 /mL	1.4mg/L	10.6mg/L	0.3mg/L 未満	6.7	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水滝元地区（上之口公民館）	0 個 /mL	2.6mg/L	10.5mg/L	0.3mg/L 未満	6.6	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水神殿地区（下里公民館）	0 個 /mL	0.5mg/L	10.7mg/L	0.3mg/L 未満	6.8	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水仁之野地区（田代公民館）	0 個 /mL	1.0mg/L	9.7mg/L	0.3mg/L 未満	7.0	0.5 度未満	0.2 度未満
川辺簡水瀬戸山地区（瀬戸山公民館）	0 個 /mL	0.1mg/L 未満	9.2mg/L	0.3mg/L 未満	7.3	0.9 度	0.4 度

専業主婦・主夫年金が改正されています

手続きをして、無年金や年金の減額を防ぎましょう!

夫が退職したときや、妻自身の年収が増えたときなどは、届出（第３号被保険者から第1号被保険者への切り替えの届出）をして、保険料を納めなくてはなりません。この届出が２年以上遅れた場合、２年より前の期間は保険料を納付することができないため、保険料の「未納期間」が発生します。

平成25年６月に年金の法律が改正され、このような方が手続き（特定期間該当届を鹿児島南年金事務所へ提出）をすれば、「未納期間」が年金を受けとるための「受給資格期間」に算入できるようになりました。

対象となる「未納期間」は、昭和61年４月から平成25年６月までです。

次のケースで、国民年金の切り替えの届出（３号から１号）が遅れたことにより、未納期間が発生した方は、お早めにお問い合わせください。

○ サラリーマンの夫が
退職した、脱サラして自営業を始めた、65歳を超えた、亡くなった

○ サラリーマンの夫と離婚した

○ 妻自身の年収が増えて夫の健康保険証の被扶養者から外れたなど

※ 妻が会社員、夫が専業主夫の場合も同じです。

お問い合わせや手続きが遅れると、

・65歳以上の方は、年金の受け取りも遅れます。

・65歳未満の方は、障害・遺族年金を受け取れないおそれがあります。

年金について、ご不明なことがありましたら、近くの年金事務所へご確認ください。

【お問い合わせ】
鹿児島南年金事務所　☎099-251-3111
日本年金機構ホームページ　http://www.nenkin.go.jp/

ストップ 滞納⇒『0』

25年度滞納処分状況・・・差押えを実施した件数

月	差押えを実施した件数	内訳					捜索
		預貯金	給与	保険	不動産	その他	
4月～12月	272件	211件	4件	31件	0件	26件	3件

市では、納期限内に納めている大多数の皆さんとの公平性を確保するため、滞納処分を強化し、滞納の解消に取り組んでいます。

◎納税に関する相談

失業・病気などにより一度に納税することが困難な方や収入がない方につきましては、随時、納税相談を受け付けています。

[問] 収納対策課 収納対策係（川辺庁舎本館２階）

申告は正しくお早めに!

● 知覧税務署からのお知らせ ●

所得税などの確定申告の時期が近づいてきました！

～確定申告書はご自分で作成し、郵送などで早めに提出しましょう～

知覧税務署では下表の日程で、確定申告会場を開設しています。申告書の書き方について、分かりにくい点がありましたら、早めに確定申告会場にお越しください。

会　　場	開　設　期　間
知覧税務署　会議室	2月17日（月）～３月17日（月）
南さつま市民会館	2月25日（火）・26日（水）

★申告に必要な書類を必ずご持参ください。

★申告相談会場のご利用は、平日（土・日を除く）の午前９時から午後４時までです。

★本年は、「年金受給者の方の所得税の確定申告作成会」を開催しませんので、上記期間にご相談ください。

知覧税務署
〒897-0393　南九州市知覧町郡6212番地
☎0993-83-2411（自動音声案内 ※２番を選択）

確定申告に関係する書類の事前送付について

平成21年分の確定申告から、前年に、自宅や税務署の会場などのパソコンから「国税電子申告・納税システム（e-Tax）」で申告された方および国税庁ホームページの「確定申告書等作成コーナー」を利用して申告された方には、確定申告関係書類は送付されませんので、ご理解とご協力をお願いします。

なお、平成24年分の確定申告において、税務署の会場などのパソコンでe-Tax申告を行った方および国税庁ホームページの「確定申告書等作成コーナー」を利用して申告された方で、平成25年分も申告が必要と思われる方については、申告時に必要な情報を記載した「お知らせはがき」が送付されますので申告にお越しの際には、必ずご持参ください。

また、確定申告関係書類は、税務署および市役所窓口にも備え付けていますが、国税庁ホームページ（http://www.nta.go.jp）から出力して使用することもできます。

出力ができる書類は、所得税確定申告書、所得税確定申告の手引、収支内訳書、青色申告決算書などです。

確定申告関係書類について分かりにくい点がありましたら、税務署にお尋ねください。

ユネスコ世界記憶遺産登録へ「知覧からの手紙」申請

～知覧特攻平和会館収蔵資料 333 点（遺書・手紙など）～

２月４日、市は世界記憶遺産登録に向け、知覧特攻平和会館の収蔵資料のうち特攻隊員が家族らに宛てた本人直筆の遺書・手紙など 333 点を「知覧からの手紙」として、国連教育科学文化機関（ユネスコ）に申請しました。知覧特攻平和会館では平成 24 年６月に世界記憶遺産登録準備会を立ち上げ、申請物件の選定や申請書の作成、英訳などを行ってきました。世界記憶遺産は２年に１回の審査受付で１カ国２件までと制限されており、平成 26 年６月頃の登録決定まで審査が行われます。

登録に向けた取り組みの一つとして、市では今回の申請に賛同される方から署名をいただいており、現在約５万８千人となりました。現在も知覧特攻平和会館ロビーで署名をお願いしています。

知覧からの手紙

遺書（108 点）、遺筆（54 点）、絶筆（20 点）、手紙（20 点）、遺詠（30 点）、遺筆集（11 点）、辞世（７点）、葉書（39 点）、寄せ書き（37 点）、鉢巻（２点）、日記（５点）

霜出市長は「二度と悲惨な戦争を起こしてはならない。特攻隊員が家族などに書き残した人生最期のメッセージを全世界に発信し平和の大切さ・命の尊さを語り継ぎたい」と話しました。

川辺二日市・ちらんまち二日市　開催

～今年も大勢のお客さんでにぎわいました～

２月１日・２日、天候に恵まれた中、「川辺二日市」と「ちらんまち二日市」が開催されました。県内三大市の一つである「川辺二日市」では、恒例のバナナのたたき売りや猿回しなどで会場がにぎわい、楽市楽座の餅つき大会では無料で餅がふるまわれ長い列ができていました。また、「ちらんまち二日市」では、長年交流している平川市のりんごや砺波市の醤油などが地元商店と軒を並べて市を盛り上げていました。

川辺二日市

チンドン行列にお茶むらいも参戦！

厄除け餅つき大会

川辺高校生も大活躍

商店街1.3kmに露店400余が大集合

開運合格神社（1月号で紹介）

人にそっくり！
“高田の案山子”

開運・縁結び、茅の輪くぐり

バナナのたたき売り

ちらんまち二日市

平川市のりんごや砺波市の醤油も販売

地元の力でいぶたま特別運行！
～夢たまプロジェクト～

2月4日、観光特急「指宿のたまて箱」号（通称：いぶたま）が指宿－枕崎間を初めて往復運行しました。これは南薩地域の観光を盛り上げたいという地元住民の思いが実ったもので、列車内では茶ぶしやさつまあげなど指宿市・枕崎市・南九州市ならではの特産品が振舞われました。また、各駅では、たくさんの保育園児や地元住民の方が手を振って歓迎していました。

▲西頴娃駅では頴娃高校生とお茶むらいらがお出迎え。ふくろうのぬいぐるみなどがプレゼントされました。

NPO法人頴娃おこそ会が会長賞受賞
～観光まちおこしの実績が評価される～

2月7日、鹿児島県コミュニティづくり推進大会が開催され、NPO法人頴娃おこそ会が共生・協働型地域コミュニティづくり推進優良団体として最高の会長賞を受賞。同会の特産品事業や観光プロジェクトなど農業の町である頴娃の特性に合ったまちおこしが評価されたもので、西村正幸理事長は「会員がやり続けた成果だと思う。これを励みに『地域総力戦のまちづくり』を諸団体、行政と今後もやり続けたい」と話しました。

▲頴娃おこそ会の西村正幸理事長（写真中央）、加藤潤さん（写真右）とコミュニティづくり推進大会でパネリストをされた茶寿会の上村亜由美さん。

▼各表彰受賞者。南薩地域植樹祭テーマでは、川辺中学校の門之園一樹さんの「そよ風に　ふかれる森は　地球の命」が最優秀賞となりました。

南薩地域植樹祭
～桜やスギ、約400本植樹～

森林と人とが共生するみどり豊かな地域づくりを推進するため、平成25年度南薩地域植樹祭が1月25日に開催されました。知覧文化会館での式典では、森林・林業の功労者や林業技術競技会など各種コンクールでの受賞者への表彰が行われ、式典終了後、知覧町横井場の市有林地内に参加者約200人が移動し、桜やスギ、約400本を植樹しました。

▼「農事組合法人ハートフル永田」は、南九州市では「（農）どんどんファーム古殿」、「（農）土里夢たかた」に続き3番目となる集落営農法人です。

農事組合法人ハートフル永田　設立
～川辺地域　永田地区～

1月23日、『農事組合法人ハートフル永田』の設立総会および記念式典が、永田西研修館に関係者ら約40人が集まり盛大に開かれました。代表理事に選任された西次雄さんは「本日設立できたことは地域の皆さんの理解と協力があってこそ。地域農業を守るため、耕作放棄地解消や環境保全、地域活性化に貢献していきたい」と抱負を話されました。

災害時、福祉避難所設置
～高齢者・障害者らを福祉施設が受け入れ～

1月20日、災害発生時に福祉施設が高齢者や障害者らの要援護者を避難所として受け入れる協定を、市は川辺地区と指宿地区の老人福祉施設協議会とそれぞれ締結しました。川辺地区の高城満郎代表は「プロの介護集団として、地域に貢献したい」とあいさつし、霜出市長は「介護のノウハウを持つ施設に避難できることは市民の安心安全につながる」と話しました。

▲老人福祉協議会の高城満郎代表（川辺地区、写真左）、井上修一会長（指宿地区、写真右）と霜出市長が協定書に調印しました。

南九州市推進員表彰式
～ 10 年以上貢献された方を表彰～

1月23日、知覧保健センターで、南九州市推進員表彰式を行いました。市には現在、健康増進・子育て支援にご協力いただく食生活改善推進員、母子保健推進員、保健推進員が424人います。今回、旧町時代から引き続き10年以上の永きに亘り、市に貢献いただいた61人を表彰しました。長年の活動を振り返り、感激で涙ぐむ方もいらっしゃいました。

▲当日は35人の方が出席され、30年・20年・10年の年数毎の受賞者に、市長より表彰状と副賞の川辺焼が贈呈されました。

▼結果は10位でしたが、これからも地区民の皆さんの声援に応えられるよう、そしてスポーツの力で地域を元気にできるよう、更なる飛躍を誓いました。

笑顔で襷（たすき）リレー
～鹿児島県地区対抗女子駅伝競走大会～

1月25日・26日、第27回鹿児島県地区対抗女子駅伝競走大会が、霧島市隼人運動場をスタート＆ゴールとする6区間21.0975kmで開催されました。川辺地区チームは、これまで年間を通して練習に取り組み、上位入賞を目指しがんばってきました。レースでは「笑顔で襷をつなごう」をチームの合言葉として選手･スタッフ一丸となりゴールできました。

▼児童は、北方領土に日本人が1人も住んでいないということに驚くなど、興味深そうに話を聞いていました。

北方領土について知ろう
～知覧小が授業研究会～

2月6日、知覧小学校6年1組で、北方領土教育に関する授業研究会が開催されました。担任の新山崇教諭は､「北方領土についてもっと知ろう」と、地図や写真を使って北方領土の様子やソ連と日本の関係などについて説明しました。授業を受けた児童は「北方領土に住んでいるロシア人に日本の文化を伝え交流していることはいいことだと思った」と話しました。

健康増進計画推進キャラクター
“ケンゾウレンジャー” お役立ち情報

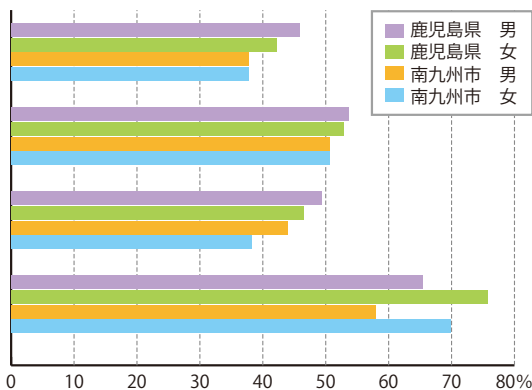
～運動編～ 水曜日は運動の日！（南九州市健康増進計画）

日常生活にもっと運動を取り入れよう！

平成24年度の特定健診質問票（運動に関する項目の割合）を県と比較すると、南九州市はどの項目も男女ともに低くなっています。（右図）

運動の効用：糖尿病、心臓病、脳卒中、がん、ロコモ*、うつ、認知症などになるリスクを下げることができると言われています。

＊ロコモ・・ロコモティブシンドローム
骨や関節の病気、筋力の低下、バランス能力の低下により転倒・骨折しやすくなる状態。自立した生活ができなくなり介護が必要となる危険性が高い状態。

平成24年度　特定健診受診者質問票より

①1回30分以上軽く汗をかく運動を週2日以上、1年以上実施
②日常生活において歩行または同等の身体活動を1日１時間以上実施
③ほぼ同じ年齢の同性と比較して歩く速度が速い
④運動や食生活などの生活習慣を改善してみようと思う

気づく！ 今できることから始めてみませんか？

「何かと忙しくて時間がとれない」という方、一日の生活を振り返ってみましょう！
この時間なら運動できそう！という時間に気づくはず。

始める！ ～まずはプラス10分から～　今より少しでも運動量を増やすために

歩数計でチェック！

☆ウォーキングだと　10分⇒1000歩
「ゴミ出しの行き帰りに・・」「墓参り」「近所の用事に・・」「店内を歩く・・」
「今の歩数＋まずは1000歩」を目標に増やしてみましょう

☆何かをしながら・・「ながら運動」も効果的！
例えば・・家事をするときこまめに動く。キビキビと掃除や洗濯・家事の合間にながら運動。
テレビを見ながら筋トレやストレッチ（CMの間は腹筋、脚上げ）。

☆もっと知りたい「ながら運動」！くわしい資料は各保健センターにあります！

食改さんのすこやかお薦めレシピ

こんにちは。“食改”です！！
川辺地区の食生活改善推進員より、ヘルシーレシピをご紹介します。
白菜をきれいにケーキのように仕上げて、美味しく・ヘルシーな1品です♪

作り方

1. 白菜は長さを半分に切る。
2. 木綿豆腐は、ペーパータオルで包み、耐熱皿にのせ、ラップをしないで電子レンジで2分半～3分加熱する（水切り）。取り出して、冷ましておく。
3. にんじんは1～2㎝長さの千切りに、ごぼうは小さめのささがきにし、ゆでておく。
4. 生椎茸は薄切りに、三つ葉は2㎝程度の長さに切っておく。
5. 鶏ひき肉に塩を加えてねばりが出るまでよく練り、水で戻した芽ひじき、②の木綿豆腐、③のにんじん・ごぼう、片栗粉を混ぜ、3等分にする。
6. 鍋に白菜と⑤を順番に敷いていく（白菜はなるべく芯と葉が交互になるように）。Aを加え、落し蓋と、ふたをして火にかける。煮立ってきたら弱火で20分以上煮る。
7. 1人分に切り分け、器に盛る。煮汁に生椎茸を加えて、火が通ったら、水溶き片栗粉でとろみをつける。三つ葉を加えてさっと混ぜ、上にかける。

栄養価（1人分）

●エネルギー	109kcal
●タンパク質	9.8g
●脂質	3.9g
●食塩相当量	1.1g

栄養士から♪ 見た目も鮮やかで、楽しく食べられる１品です。中に入れる具材をいろいろとアレンジしてみてもいいですよ♪

☆私たち食生活改善推進員は、地域で食生活改善の活動をしています。地域の公民館などで栄養教室をしたい！旬の食材を使った料理法を知りたい！等々、ご要望がありましたら、お知り合いの食改員または保健センターへご連絡ください。

材料（2人分）

●白菜	大2枚（約200g）
●芽ひじき	2g
●木綿豆腐	60g
●鶏ひき肉	60g
●にんじん	10g
●ごぼう	10g
●塩	一つまみ
●片栗粉	小さじ1
A ・だし汁	1カップ
A ・淡口醤油	大さじ2/3
A ・みりん	大さじ1/3
A ・しょうが汁	小さじ1/2
●生椎茸	2枚
●三つ葉	10g
●水溶き片栗粉	
・片栗粉	小さじ1
・水	小さじ2

白菜の重ね煮

POST CARD

お手数ですが
５０円切手を
お貼りください

897-0392

南九州市役所
企画課 行

フリガナ
◎ご氏名

年齢／　　歳　性別／　男・女

広報紙掲載の場合のお名前の表記
本名・匿名・イニシャル

ペンネーム（　　　　　）

※記入がない場合、実名で記載させてもらいます。
◎ご住所　〒　　－

電話（　　　）　　－

おたより まってます

広報紙を読んだ感想、取り上げてほしい記事、最近笑ったこと、身近な話題などなど、何でもけっこうですので、おたよりお寄せください。
50円切手を貼ってポストから郵送するか、市役所の各庁舎に設置してある『ご意見箱』へご投函ください。

⬅点線に沿って切り取ってください。
(官製はがきでも可)

File 25 街かど探偵

新婚さんを地域でお祝い
「ハーラメ　ハラメ」

昔、子どもが多かった時代は、新婚さんの家へ大勢の子どもたちが押し掛け、「ハーラメ・ハラメ」とはやし立てながら、土手や庭、家の壁などを棒（ぼっと）で叩き、子宝の恵みを祈りました。
この時の掛け合いも決まっていて、子どもたちが「うっかそとか（家に入れるか外でか？）」と聞くと夫婦が「うちうち」と答えて、子どもたちを家に上がらせます。ごちそうをいただき、「餅まわし」（写真のように一升餅を頭に乗せ、倒れるまでくるくる回る）をして、餅を貰って帰っていたそうです。(昔の子どもにとって、餅は大変なごちそうだったと聞いています)
昔は、はやし立てる歌は何番もあったそうですが、今は、テープに収録した３番までになっています。歌詞も現在で歌うには過激な内容で、時代の流れを感じさせます。

▲「土手叩き」。近くの田んぼの畔を棒で叩いて子宝を祈りました。

▲１月 14 日夜、川辺町松崎の研修館において、新婚の有薗賢一さん・くみさん夫妻（松崎出身）を囲み「ハラメ」が行われました。
「土手叩き」をした後、もともとは７歳から 14 歳の男の子の出番でしたが、今は子どもが少なくなり、小中学生の男の子も女の子も研修館に集まり「餅まわし」をしています。

※皆さんが知りたいこと、疑問に思うことがありましたら、市役所企画課 広報統計係までお知らせください。

南九州市の情報は、ホームページからでもご覧になれます。
ホームページ
http://www.city.minamikyushu.lg.jp/
または携帯サイト

携帯電話からも、南九州市の情報をご覧いただけます。インターネット接続可能な携帯電話を利用して、南九州市ホームページの情報の一部を検索できます。

点線に沿って切り取ってください。➡
（官製はがきでも可）

◆広報紙を読んだ感想、取り上げてほしい記事、最近笑ったこと、身近な話題など、何でもお書きください。

◆読者アンケート
今月号の広報紙の中で、気に入ったものの番号３つに○印をつけてください。
1　消防・救急　　2　行政情報　　3　まちの話題
4　レシピ　　5　街かど探偵　　6　おたより　　7　図書館だより
8　知覧特攻平和会館　　9　誕生・おくやみ

PRESENT

おたよりをくださった方の中から
［（有）薩摩農園］より
『「名古屋コーチン 有精卵」６個入×３パック』
を5人の方にプレゼント！
当選は発送をもって（３月20日消印有効）

プレゼント品を提供いただける方を募集します。
企画課広報統計係☎ 0993-83-2511
知覧庁舎内線 2050 まで。

日本三大地鶏のひとつである名古屋コーチンの有精卵。純粋な雛を名古屋から取り寄せ、飼育環境・えさ・飼育まで一貫して自社で行っています。飼育期間をじっくりと長くし、ゆったりとしたスペースでのびのびと育てており、濃厚な味となっています。

薩摩農園は南九州市川辺町で冷間圧造工具を製造している三豊機工㈱（本社：愛知県）の関連会社で、川辺の鳴野原台地の広々とした農場で名古屋コーチンと薩摩黒豚を放し飼いにて生産し、有精卵と精肉を当農園の直売所で販売しています。なお、有精卵は道の駅「川辺やすらぎの郷」でもお買い求めできます。有精卵、精肉とも生産量に限りがあります。

有限会社 **薩摩農園**
〒 897-0202　南九州市川辺町清水 3594 番地 1
TEL：0993-56-5751　　FAX：0993-56-5058
H P： http://www.satsuma-farm.jp/index.htm

おたより

合格＝五角（ごーかく）。「開運合格神社」は、今からのシーズンにすごく良い神社ですね。テレビでもとりあげられていました。そして、広報紙1月号「街かど探偵」（17ページ）を読んで深い意味を知りました。
皆さんが合格しますように！
ファイト!!
（南九州市　川辺町上山田
ミッキティーさん　51歳女性）

おたよりありがとうございます。地域の皆さんのパワーももらえそうな神社ですよね。
高校や大学受験をはじめ、その他試験を受ける皆さん、これからが正念場ですね。健康管理に気をつけて、本番で自分の力が発揮できるよう応援しています。がんばってください。

読者のみなさんからお寄せいただいたおたよりや情報を掲載しています。
※文章は添削させていただく場合があります。ご了承ください。

南九州市ホームページからも『おたより』受け付けます

毎月、広報紙を読んだ感想、身近な話題など『おたより』をお寄せいただきありがとうございます。
『おたより』については、従来どおり郵送での受付に加え、南九州市ホームページからも送ることができます。

【入力画面】

南九州市ホームページ（http://www.city.minamikyushu.lg.jp/）の広報紙ページを選んで入力してください。

図書館だより

貸出の多かった本　ベスト5
～2013年　南九州市立図書館～

一　般

1位『真夏の方程式』
東野圭吾/著

2位『永遠の０』
百田尚樹/著

3位『色彩を持たない多崎つくると、彼の巡礼の年』
村上春樹/著

4位『海賊とよばれた男 上』
百田尚樹/著

5位『６４』
横山秀夫/著

児　童

1位『となりのトトロ』
宮崎駿/原作

2位『恐竜世界のサバイバル２』
洪在徹/文

3位『千と千尋の神隠し』
宮崎駿/原作

4位『ルパン三世　カリオストロの城』
モンキー・パンチ/原作

〃『砂漠のサバイバル』
崖徳熙/文

お気に入りの1冊、南九州市立図書館で探してみませんか？

おすすめ本

『わたしはマララ』
マララ・ユスフザイ/著
クリスティーナ・ラム/著
学研パブリッシング

「すべての子どもに教育を！」教育の必要性を訴え続ける少女の記録。国連本部でのスピーチも掲載。

『ウマ大図鑑』
日本ウマ科学会監修
PHP研究所

今年は午年。馬の種類・からだのつくりやびっくり能力、人と馬の歴史について調べてみよう!!

３月　移動図書館車

日	場　所	時　間
3日(月)	別府地区公民館	10:00～10:30
	勝目地区公民館	11:00～11:50
	大丸校区公民館	14:30～15:00
6日(木)	粟ケ窪地区公民館	10:00～10:30
7日(金)	御領地区公民館	10:00～10:30
	田代校区公民館	10:00～10:30
10日(月)	郡地区公民館	10:00～10:30
12日(水)	清水校区公民館	10:00～10:30
	高田校区公民館	14:30～15:00
13日(木)	上別府地区公民館	10:00～10:30
14日(金)	宮脇地区公民館	10:00～10:30

＊休館日＊

知覧図書館　☎0993-83-4939　㊡月曜、3/19
頴娃図書館　☎0993-27-3311　㊡火曜、3/20
川辺図書室　☎0993-56-0474　㊡火曜、3/20
3/21(金)春分の日は、全館開館しております。
※図書館ボランティア募集中！詳細は図書館まで。
http://library.city.minamikyushu.lg.jp

＊おはなし会＊　知覧・頴娃図書館は毎週土曜日15時から
川辺図書室は第２・４木曜日16時から

消すまでは　心の警報　ＯＮのまま
（平成25年度　全国統一防火標語）

平成26年
春季全国火災予防運動

３月１日（土）～３月７日（金）

この運動は、火災が発生しやすい時期を迎えるにあたり、火災予防意識の一層の普及啓発を図り、火災の発生と人命・財産の損失を防ぐことを目的としています。
出火原因のほとんどは、火の取り扱いの不注意によるものです。暖房器具やコンロなどの火気器具の取り扱いには十分注意しましょう。
また、枯草焼きをする際は、風の強い時には行わないなど普段から火災予防について意識し、火災を起こさないように努めましょう。

「こころの健康相談」開催

こころの不調や認知症などでお困りの方について、加世田保健所では相談会を開催します。（※事前電話予約制）
当日は、精神保健福祉相談医や保健師が相談に応じます。

◎日時・会場・相談医師
・**３月６日（木）午後１時30分～４時30分**
・知覧保健センター
・岡村美和子医師（南九州さくら病院）

◎申込方法
相談希望の方は、2月27日（木）正午までに保健所へ電話予約（☎0993-53-8001）してください。申し込み多数の場合は、相談者を調整させていただきます。ご了承ください。

今月の税金　～税務課～

２月の税金は、

国民健康保険税10期（普通徴収）、介護保険料10期（普通徴収）、後期高齢者医療保険料10期（普通徴収）です。

◎口座振替を利用されている方の振替日は、２月24日（再振替３月５日）です。事前に残高確認をお忘れなく！
◎納税は、便利な口座振替制度を活用しましょう。希望される方は、通帳と通帳印をご持参のうえ、金融機関で手続きしてください。（ただし、お申込手続後の振替は、翌月または翌々月からの開始となり、それまでは納付書で納めていただくことになりますので、あらかじめ、ご了承ください）
※納期内に納付がない場合、20日以内に督促状を送付しますので、１件当たり100円の督促手数料が加算されます。また、未納額が高額な場合、延滞金が発生します。

[問]税務課 納税管理係　（川辺庁舎）☎0993-56-1111
　市民課 税務係　（知覧庁舎）☎0993-83-2511
　〃　（頴娃庁舎）☎0993-36-1111

市営住宅（空家）入居者募集受付

市営住宅の入居者募集受付を、

２月24日（月）～３月７日（金）に行います。

※詳細については、建築住宅課市営住宅係まで直接問い合わせるか、市ホームページでご確認ください。
[問]建築住宅課 市営住宅係
☎0993-83-2511（知覧庁舎）

日曜・祝日水道修繕当番店

（３月）

川辺地区	知覧地区	頴娃地区
(有)鶴田水道設備 （会社） 56-4152 （自宅） 56-1255	(有)安来建設 （会社） 83-3668 （自宅） 83-4003	川崎水道 38-1346

日曜・祝日にご家庭で緊急に水道の修繕を依頼したい場合は、当番店を確認してご連絡ください。

省エネ・節電

3月は、環境にやさしい住まい方（3R運動）

StepUp ステップ・アップ ― ペットボトルのリサイクル ―

ペットボトルは回収され、いろいろな商品として生まれ変わっています。
2011年度　回収率79.6%、リサイクル率85.8%
（出所：PETボトルリサイクル推進協議会）

リデュースの視点から、容器の軽量化への取り組みが積極的に進められています。

10%軽量化を目標
2004年度 ⟶ 2015年度
（PETボトルリサイクル推進協議会第2次自主行動計画目標値）

キーワードは 3R
・Reduce（リデュース）減らす
・Reuse（リユース）再使用
・Recycle（リサイクル）再生利用
３つのＲでごみの減量に取り組みましょう！

日曜・祝日の当番医（３月）

医療機関	診療科	電話
2日（日）		
菊野病院	[整形・外・内科]	☎0993-56-1135
（指）指宿医療センター	[外科]	☎0993-22-2231
（指）こどもの森小児科クリニック	[小児科・内科]	☎0993-27-1010
（南）唐仁原内科クリニック	[内科]	☎0993-53-3500
（南）松岡医院	[耳鼻咽喉科]	☎0993-52-2733
（枕）小原病院	[内・外科]	☎0993-72-2226
（枕）神園ひふ科クリニック	[皮膚科]	☎0993-73-2121
9日（日）		
米沢内科クリニック	[内科]	☎0993-58-9002
きわきクリニック	[内科]	☎0993-58-7300
（指）指宿脳神経外科	[外科]	☎0993-27-1177
（指）橋口医院	[内科]	☎0993-35-0022
（南）加藤小児科内科	[小児・内科]	☎0993-52-2239
（南）牧角医院	[皮膚科]	☎0993-52-3245
（南）ふくいわ耳鼻咽喉科クリニック	[耳鼻咽喉科]	☎0993-53-3387
（枕）枕崎市立病院	[内科]	☎0993-72-0303
（枕）尾辻病院	[外科]	☎0993-72-5001
（枕）松山医院	[耳鼻咽喉科]	☎0993-72-5050
16日（日）		
川辺生協病院	[内科]	☎0993-56-6111
（指）長野整形外科クリニック	[外科]	☎0993-23-3291
（指）いぶすき内科	[内科]	☎0993-23-3239
（南）真愛病院	[整形外科]	☎0993-53-7112
（南）﨑山内科クリニック	[内科]	☎0993-53-2255
（枕）国見内科医院	[内科]	☎0993-72-0066
（枕）小原病院	[外科]	☎0993-72-2226
21日（金）		
鯵坂耳鼻咽喉科	[耳鼻咽喉科]	☎0993-56-6222
南九州さくら病院	[精神・内・皮膚科]	☎0993-84-1311
（指）生駒外科医院	[外科]	☎0993-22-3059
（指）福元医院	[内科]	☎0993-22-3053
（南）はしぐちクリニック	[内科]	☎0993-58-2222
（南）持冨皮ふ科	[皮膚科]	☎0993-52-1288
（枕）サザン・リージョン病院	[内・外科]	☎0993-72-1351
（枕）にしだ泌尿器科	[泌尿器科]	☎0993-73-5556
23日（日）		
上原整形外科クリニック	[整形外科]	☎0993-58-3077
青木医院	[内・消化器科]	☎0993-38-0009
（指）今林整形外科病院	[外科]	☎0993-22-2710
（指）宮薗病院	[内科]	☎0993-32-2001
（南）なかやま脳神経外科	[脳・内科]	☎0993-53-8282
（南）加世田シティー内匠眼科	[眼科]	☎0993-53-2958
（枕）有山内科医院	[内科]	☎0993-72-5811
（枕）小原病院	[外科]	☎0993-72-2226
30日（日）		
南薩ケアほすぴたる	[内科]	☎0993-56-1155
（指）木之下クリニック	[外科]	☎0993-23-3940
（指）小吉胃腸科クリニック	[内科]	☎0993-24-2011
（南）有馬病院	[外・内科]	☎0993-52-2367
（南）小山クリニック	[内科]	☎0993-77-2225
（枕）枕崎市立病院	[内科]	☎0993-72-0303
（枕）サザン・リージョン病院	[外科]	☎0993-72-1351

※（指）は指宿市、（南）は南さつま市、（枕）は枕崎市にある医療機関です。
※当番医は、市ホームページの携帯サイト
http://www.city.minamikyushu.lg.jp/cgi-bin/hpKtaiIndex.cgi
からでも検索できます。

くらしのカレンダー

3月 March

日	曜日	行事・事業	時間	場所
1	(土)			
2	(日)			
3	(月)	母子手帳交付(知覧)	9:30～11:00	知覧保健センター
4	(火)	健康・育児相談(川辺) 頴娃准看護学校卒業式	13:30～15:00	川辺保健センター
5	(水)	育児相談(知覧)	13:30～15:00	知覧保健センター
6	(木)	育児相談(頴娃)	13:30～15:00	頴娃保健センター
7	(金)	心配ごと相談	9:00～12:00	頴娃老人福祉センター
8	(土)			
9	(日)			
10	(月)			
11	(火)			
12	(水)	母子手帳交付(頴娃) 健康相談(知覧)	9:30～11:00 10:00～11:30	頴娃保健センター 知覧保健センター
13	(木)	母子手帳交付(川辺) 市内中学校卒業式	9:30～11:00	川辺保健センター
14	(金)			
15	(土)			
16	(日)			
17	(月)	母子手帳交付(知覧) 心配ごと相談 行政相談	9:30～11:00 9:00～12:00 9:00～12:00	知覧保健センター 知覧老人福祉センター 知覧老人福祉センター
18	(火)	健康相談(頴娃)	13:30～15:00	頴娃保健センター
19	(水)			
20	(木)			
21	(金)	春分の日		
22	(土)	女性の悩み相談室	14:00～17:00	ちらん夢郷館
23	(日)	第2回アグリウォーク	8:30～	夢・風の里アグリランドえい
24	(月)	市内小学校卒業式		
25	(火)			
26	(水)	母子手帳交付(頴娃)	9:30～11:00	頴娃保健センター
27	(木)	母子手帳交付(川辺) 心配ごと相談	9:30～11:00 9:00～12:00	川辺保健センター 川辺保健センター
28	(金)			
29	(土)			
30	(日)	かわなべ森林馬事公苑ポニー祭り	10:00～	かわなべ森林馬事公苑
31	(月)			

～子育て広場(参加自由)～

■ プッチランド
毎週火曜日：3/4、11、18、25
場所：知覧校区公民館
開催時間：10:00～12:00

■ キラキラクラブ
毎週木曜日：3/6、13、20、27
場所：知覧保健センター
開催時間：10:00～12:00

■ 子育ておしゃべり広場
毎週火曜日：3/4、11、18、25
場所：勝目校区公民館
開催時間：10:00～12:00

毎週水曜日：3/5、12、19
場所：第1児童館
開催時間：10:00～12:00

南九州警察署管内における交通事故発生状況 (平成26年1月末現在)

区分			累計	前年比	1月中
発生	県内		710	-20	710
	管内	知覧	3	-1	3
		川辺	5	-3	5
		頴娃	6	5	6
		合計	14	1	14
死亡	県内		12	3	12
	管内	知覧	0	0	0
		川辺	0	-1	0
		頴娃	0	-1	0
		合計	0	-2	0
傷者	県内		829	-44	829
	管内	知覧	3	-1	3
		川辺	7	-5	7
		頴娃	8	8	8
		合計	18	2	18

特攻の史実を後世に残す⑭
～知覧特攻平和会館～

両親、家族への辞世の句

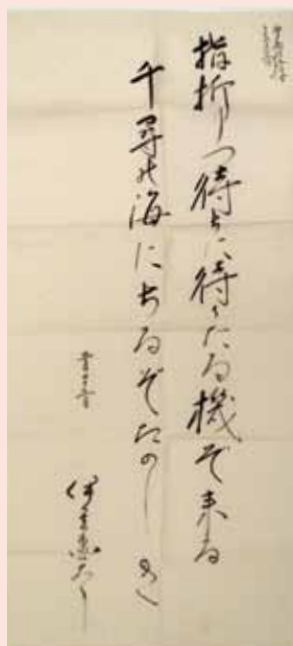
伊舎堂用久中佐

出身地　沖縄県石垣市
誠第17飛行隊（享年24歳）

伊舎堂用久中佐は沖縄県石垣島の出身で、陸軍特別攻撃隊が編成され、初めて出撃した特攻第1号部隊誠第17飛行隊の隊長として3月26日に24歳で特攻戦死されました。

この部隊は、石垣基地から沖縄西方慶良間列島海域に向けて出撃、敵空母群に体当たり攻撃し戦死されました。伊舎堂中佐は高潔な人柄で、石垣島に待機中は、実家が直ぐ近くにありましたが「部下の手前俺だけ実家に帰れるか！」と言って実家には一度も帰らなかったそうです。

また、地域の人が慰問に来て食料などを貰ってもすべて部下に分けるなど部下思いの隊長でした。

この方が出撃前に両親、家族に特攻戦死の機会の訪れを短歌で綴った辞世の句をご紹介します。

指折(ゆびお)りつ待(ま)ちに待(ま)ちたる機(き)ぞ来(きた)る
千尋(ちひろ)の海(うみ)にちるぞたのしき

三月二十三日　伊舎堂大イ

［南九州市青少年健全育成キャッチフレーズ］

あいさつ・声かけで育む青少年健全育成・安心安全な地域づくり

「青少年育成の日」毎月第３土曜日

子ども会活動など地域の特性を生かした活動への参加・支援に努めましょう。

ふるさと体験学級茶レンジ隊「親子でたこ作り」

「家庭の日」毎月第３日曜日

「家庭の日」には家族みんなでの話し合いや、親子のふれあいに努めましょう。

「共通実践事項」
◯気持ちのよいあいさつと返事をしよう！　◯地域の行事に参加しよう！　◯家の手伝いや読書をしよう！

お誕生おめでとう

1月受付分（敬称略）

穎娃地域

出生児	保護者	自治会
竹下 雅人(まさと)	陽介	中村
竹下 遥稀(はるき)	陽介	中村
西村 ひなた	伸	谷場
下窪 咲太郎(さくたろう)	領太	谷場

知覧地域

出生児	保護者	自治会
田中 心華咲(こはく)	航洋	河上
吉田 月渚(るうな)	英明	瀬世向
林 力駆(りく)	慶多	松ケ浦
朝隈 創亮(そうすけ)	兼典	新町

川辺地域

出生児	保護者	自治会
清田 光(ひかり)	乙隆	新町
有木 柚結(ゆずゆ)	宏至	中通
小路 悠真(ゆうま)	喜久	佐々良下
中薗 歩楓(ほのか)	信夫	有木
桐木平 爽(そう)	健吾	上山田中福良
東 律花(りっか)	功躍	本別府大久保
射手園 桜和(さな)	大輝	宮中福良
早川 蓮(れん)	保幸	向江町

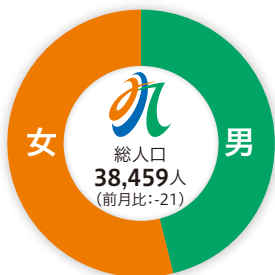
おくやみ

1月受付分（敬称略）

穎娃地域

故人	年齢	自治会
石田 イサ子	77	下大久保
松崎 キクノリ	96	上大久保
石田 サエ	97	浦芝原
西 義則	91	浦芝原
嶽 ノリ子	82	瀬谷
吉永 光志	91	栫山
有馬 ミチ子	89	麓3
有薗 千鶴子	78	麓4
窪 エチ子	75	三俣
高吉 イトエ	93	望洋の里
永谷 光義	73	永谷
飯山 ナル	89	飯山
海江田 巖	73	牧渕
一氏 道	94	一氏
下窪 義則	85	谷場
田原 シヅ子	82	雪丸
松ノ尾 ミ子	101	坂上
西田 俊雄	81	坂上
西牟田 クニ	87	東馬渡
矢越 カル	88	矢越
矢越 たつみ	61	矢越
濵田 道明	74	次下
岩下 ミク	83	次下
倉村 武義	78	摺木
小原 スミエ	93	小原
上赤 静男	87	涼松
新原 ナリ子	80	只角
下野 繁己	72	折尾
雪丸 盛男	72	青戸中
林川 仲一	91	頴娃地区

知覧地域

故人	年齢	自治会
瀧川 早苗子	87	手蓑
村永 タミ子	88	池之河内
高城 春範	86	河上
永﨑 髙尚	74	上郡上
圖師 勝志	74	上郡町
松清 トメ	91	本町
永﨑 高夫	41	本町
宮原 ヒロ子	73	中郡町
折田 幸信	96	打出口
鮫島 キクエ	88	上之町
林川 益見	90	林川
村永 親志	95	枦場
吉峯 英彦	48	飯野
松久保 クニ	80	松久保
前原 清照	78	大隣
大隣 米子	77	大隣
髙木 弘親	78	門之浦
佐多 スエ子	93	堤之原

川辺地域

故人	年齢	自治会
小野 長門	93	諏訪下
大薗 誠	80	新町
東 法子	87	永田中福良
中島 彰	95	下之口
亀甲 久枝	95	上山田中福良
上野 勇	79	小河路
橋口 一夫	85	森山
酒瀬川 一實	80	打木谷
田代 國太郎	89	田代
桐木平 篤	85	桐木平
五反田 カツ子	72	中の前
中村 サヨ	92	鉄山
弥栄 茂	89	向江町
春田 久憲	77	瀬戸山
新屋 ツギ	100	神殿上
前原 ミエ	86	下里
内園 ヱミ	83	野間大久保
木屋尾 篤子	87	仁之野
福元 節子	81	野間里

人口と世帯数

（住民基本台帳）
1月31日現在

20,643人（前月比:-11）　17,816人（前月比:-10）

世帯数:17,202戸(前月比:-8)

短歌

【穎娃歌会】

あづかりし九年間を癒されて
　犬は旅立つ主(あるじ)のもとへ
　　松尾冨美子

各々(おのおの)の力を集めて水仙は
　畦を陣どり勝どき上げる
　　飯山美紀子

【知覧短歌会】

いつの間に過ぎし歳月か背丈伸びし
　孫を見上ぐる仰ぐ形に
　　高城　和子

大吉のおみくじ引きあてよみ返へし
　よみ返へしつつ神木にくくる
　　松下　カエ

俳句

【広瀬川俳句会】

笹おどり聖なる巫女の煤払い
　　前橋　春子

大仏の黙々として山眠る
　　松下　静男

編集後記

ソチ冬季オリンピックで日本人選手が頑張っています。鹿児島では冬のスポーツに接する場所があまり無いので残念です。常夏の沖縄に屋内アイススケートリンクがあるそうです。県内にもできたらいいですね。(川)

学びたい、作りたい、楽しみたい
受講してみませんか!生涯学習講座

シリーズ⑩ 『日本の伝統を ～茶道教室～』

ひまわり館（中央公民館）

◇講　師：牧角 洋子さん
◇定　員：20 人（小学生）
◇開催日：2月 22 日（土）
◇時　間：午前9時～ 11 時 30 分
◇受講料：材料費が年 4,000 円程度必要
◇申込先：☎ 56-0474

ちらん夢郷館

◇講　師：牧角 洋子さん
◇定　員：20 人（小学生）
◇開催日：2月 22 日（土）
◇時　間：午後2時～4時 30 分
◇受講料：材料費が年 4,000 円程度必要
◇申込先：☎ 56-0474

茶道が四百年もの長い間生き続けてきたのは、作法の中に日常の立ち居ふるまいにも結びつくものがたくさんあるからだと思います。利休の唱えた「和敬清寂」を大切に楽しい時間を皆さんと過ごしたいと思っております。　牧角さん

頴娃公民館（頴娃文化会館）

◇講　師：濵畑 雅子さん
◇定　員：20 人（小学生）
◇開催日：2月 22 日（土）
◇時　間：午前9時～ 11 時 30 分
◇受講料：材料費が年 4,000 円程度必要
◇申込先：☎ 36-1110

初めての稽古から 10 カ月近くたちますと、おじぎの仕方や正座も姿勢が良くなり、教室の準備や片付けも進んで手伝うようになりました。子どもの成長は目を見張るものがあります。お互いに異なる学校の生徒同士で仲良く、助け合いながら稽古をしています。文化祭には点前を発表し、お客様にお茶を差し上げたりお菓子を運んだりと大人も驚くほどの活躍ぶりを発揮いたします。継続して教室の稽古に通う子ども達も多く、ご家族のご理解とご協力をありがたく感謝しながら、この上もなくうれしく思っております。この日本の伝統文化が、少しでも子ども達に理解してもらえるように努力してまいりたいと思います。　濵畑さん

ひまわり館（中央公民館）

◇講　師：牧角 洋子さん
◇定　員：15 人（一般）
◇開催日：毎月第2木曜日
◇時　間：午前9時 30 分～ 11 時 30 分
◇受講料：500 円 / 年、
　材料費が別途 月 1,000 円程度必要
◇申込先：☎ 56-0474

～ 参加された方からひとこと ～

参加して３回目になります。途中からの参加なので、まだ分からないことがたくさんあります。
お茶をしていると自分の精神が落ち着きます。凛とした気持ちになります。自分のためにもなるので続けていきたいです。
前田 季華さん（川辺町野埼）

始めは見よう見まねでしたが、年数をかけるうちにおもしろさがわかってきて楽しいです。
日常生活のいろんな場面で茶道が役に立っていて、今年のお正月のあいさつが自然にできたことがうれしかったです。知らないうちに身についているんだと実感しました。　神野さん（知覧町郡）

毎日忙しい中で、月１回静かな気持ちで茶道の世界にひたれることが大変ありがたいです。
日本文化のすばらしさを感じ、このように時間を使う大切さを感じています。
これからも日本文化を含め、茶道を勉強していきたいです。　寺園さん（知覧町郡）

生涯学習講座については、
こちらにお問い合わせください。
中央公民館（ひまわり館）　☎ 56-0474
頴娃公民館（頴娃文化会館）☎ 36-1110
知覧公民館（知覧文化会館）☎ 83-2111

●発行　南九州市役所　〒897-0392　鹿児島県南九州市知覧町郡6204番地
●ホームページ　http://www.city.minamikyushu.lg.jp
●編集　企画課　TEL.0993-83-2511　FAX.0993-83-4469